

## “BE ALWAYS ...

*In the night as in the day be always  
with me.*

*In sleep as in waking let me feel in me  
always the reality of your presence.*

*Let it sustain and make to grow in me  
Truth, consciousness and bliss constantly and  
at all times.*

In the night as in the day be always with me.

In sleep as in waking let me feel in me always the reality  
of your presence.

Let it sustain and make to grow in me Truth,  
consciousness and bliss constantly and at all times.

### પરમ પ્રાર્થના

રાત્રિના તેમ જ દિવસના સમયે હંમેશાં મારી સાથે રહો.

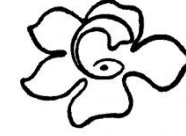
નિદ્રામાં તેમ જ જાગૃતિમાં આપની હાજરીની વાસ્તવિકતા મને હંમેશાં મારામાં  
અનુભવવા દો.

એ હાજરી સત્યને, ચેતના અને પરમાનંદને સતત અને સર્વ સમયે ટેકો  
આપતી રહો અને મારામાં તેમની વૃદ્ધિ કરાવતી રહો.

શ્રી અરવિન્દ - અનુ. સુન્દરમ્  
દક્ષિણા: કેશુઆરી ૧૯૭૨, પૃ. ૧૧૩.

— Sri Aurobindo

From: Dakshina Karyalaya, Sri Aurobindo Ashram, Pondicherry-2. ©0413-2331470  
રવાના: દક્ષિણા કાર્યાલય, શ્રી અરવિન્દ આશ્રમ, પોંડિચેરી-૨. ©૦૪૧૩-૨૩૩૧૪૭૦ • August 2018  
<https://themothersprosperity.org>



2018  
AUGUST  
૧ ઓગસ્ટ, ૨૦૧૮

## Prosperity

શ્રી માતાજીની  
સિદ્ધિ-રિદ્ધિ

— Surrender / “Be Always... —

— સમર્પણ / “હંમેશાં રહો... —

*In the perfect silence  
of the contemplation all  
widens to infinity, and  
in the perfect peace of  
that silence the Divine  
appears in the resplendent  
glory of His light  
with my blessings*

**In the perfect silence** of the contemplation all widens to infinity,  
and in the perfect peace of that silence the Divine appears in the  
resplendent glory of His light.

With my blessings  
- The Mother

**ધ્યાનની સંપૂર્ણ મૌનમાં** બધું જ અનંત સુધી વિસ્તરતું જાય છે અને એ મૌનની  
સંપૂર્ણ શાંતિમાં પ્રભુ પોતાના તેજસ્વી પ્રકાશની ભવ્યતામાં દૃશ્યમાન થાય છે.  
મારા આશીર્વાદ સાથે  
- શ્રી માતાજી

Mantras of the Mother - 27 October 1954 / શ્રી માતાજીના મંત્રો - ૨૭ ઓક્ટોબર ૧૯૫૪

## JOYFUL SURRENDER

**In front of this calm sunrise** which turned all within me into silence and peace, at the moment when I grew conscious of Thee and Thou alone wast living in me, O Lord, it seemed to me that I adopted all the inhabitants of this ship, and enveloped them in an equal love, and that so in each one of them something of Thy consciousness would awake. Not often had I felt so strongly Thy divine power and Thy invincible light, and once again total was my confidence and unmixed my joyful surrender. ...

- The Mother

### આનંદમય સમર્પણ

**આ શાંત સૂર્યોદય**, જેણે મારામાં બધું નીરવ અને શાંત કરી દીધું, એની સમક્ષ જે ક્ષણે મને તારા વિષે સભાનતા આવી અને મેં જોયું કે તું એકમાત્ર મારામાં શ્વસી રહ્યો છે, હે પ્રભુ! એ ક્ષણે મને લાગ્યું કે આ વહાણનાં સર્વ પ્રવાસીને મેં મારાં પોતાનાં કરી લીધાં અને બધાંને એકસરખા પ્રેમથી લપેટી લીધાં એવી આશા સાથે કે દરેકમાં તારી ચેતનાનો કોઈક અંશ જાગૃત બનશે. તારી દિવ્ય શક્તિનો, તારા અજેય પ્રકાશનો આવો પ્રબળ અનુભવ મને બહુ ઓછી વાર થયો છે. અને ફરી મારો વિશ્વાસ સંપૂર્ણ બન્યો, અને મારું સમર્પણ શુદ્ધ આનંદ ભરેલું બન્યું. ...

- શ્રી માતાજી

## SPRING OF PURIFYING FIRE

**Thou hast taken entire possession** of this miserable instrument and if it is not yet perfected enough for Thee to complete its transformation, its transmutation, Thou art at work in each one of its cells to knead it and make it supple and enlighten it, and in the whole being, to arrange, organise and harmonise it. Everything is in movement, everything is changing; Thy divine action makes itself felt as an ineffable spring of a purifying fire that circulates through all the atoms. And this flowing spring has brought into the being an ecstasy more marvellous than any it had ever felt before: thus to Thy action there answers the aspiration of that on which Thou workest and the aspiration is all the more ardent because the instrument has seen itself as it really is in all its infirmity. ...

- The Mother

### શુદ્ધિકારક અગ્નિનો સ્રોત

**આ** દીન કરણ તે પૂરેપૂરું તારા હાથમાં લઈ લીધું છે. પરંતુ એ હજી એટલું પણ પૂર્ણ નથી બન્યું કે તું એનું સંપૂર્ણ રીતે રૂપાંતર કરી શકે, એની સંપૂર્ણ કાયાપલટ કરી શકે, અને તેથી તું એના એકેએક અણુમાં કામે લાગી જઈ એને ગૂંદી રહ્યો છે, એને સૂક્ષ્મ બનાવી રહ્યો છે, પ્રકાશથી ભરી રહ્યો છે, એના સારાયે સમગ્ર રૂપમાં તું એને વ્યવસ્થિત કરી રહ્યો છે, સુયોજિત અને સંવાદમય કરી રહ્યો છે. એકેએક ચીજ ગતિમાં આવી છે, પલટાઈ રહી છે. તારી દિવ્ય કાર્યગતિ એક અવર્ણનીય શુદ્ધિકારક અગ્નિના સ્રોતની જેમ અણુએ અણુમાં વહી રહી છે. અને આ સ્રોતરૂપ અગ્નિએ મારામાં એક પરમ આનંદ મૂકી આપ્યો છે, જીવનમાં પૂર્વે અનુભવેલા સર્વ આનંદો કરતાં આ આનંદ અદ્ભૂત છે. અને આમ, આ જે કરણની ઉપર તું કામ કરી રહ્યો છે તે કરણની અભીપ્સા તારી ક્રિયાશક્તિને જવાબ આપે છે. અને કરણે પોતાનું સ્પર્શરૂપ, પોતાની સારીયે દુર્બળતા જાણી લીધા પછી, એની અભીપ્સા વિશેષ ને વિશેષ તીવ્ર બની રહી છે.

...

- શ્રી માતાજી